Request to Attending Physician 担当医へのお願い

- 1. Please fill in this form so that the patient may claim the health insurance benefit. この様式は患者の健康保険の給付の申請に必要ですので、証明をお願いします。
- 2 . This form should be completed and signed by the attending physician. この様式は担当医が記入し、かつ署名してください。
- 3. One form for each month and one form for hospitalization/ outpatient (home visit) should be filled out. 各月毎、また入院・入院外毎につき、この様式 1 枚が必要です。

Attending Physician's Statement 診 療 内 窓 明 細 書

| | | | | 診 | 療 | 内容 | 明 | 細 | 書 | | | | |
|------|---|------------|----------------------|----------|--------------------------------|-----------|---------|--------|-----------|--------|------------|-----------|--------------|
| For | m A | | | | | | | | | | | | |
| 様式 | ÄA | | | | | | | | | | | | |
| 1. | . Name of Patient(Last, First) 患者名 | | | _ | Age(Date of birth) 年齢(生年月日) | | | | | Se | x (] 性別 | Male • | Female) |
| 2. | 2. Name of Illness or Injury prefer for the use of Health Insurance. 傷病名及び健康保険用国際疾病 | | | | se re | | | | | | rm.) | on of Dis | seases |
| 3. | Date of firs 初診日 | _ | is | | | | | | | | | | |
| 4. | Days of Dia 診療日数 | _ | | ent | | | | | | | | | |
| 5. | Type of Tre 治療の分 | | | | | | | | | | | | |
| | □ Hospital 入院 | lization | From 自 | | / / | 1 | te 至 | 0 至 | 1 | 1 | / | (| days) 日間) |
| | □ Outpatio 入院外 | ent or Hor | ne Visit | | | / | / | | | / | | 1 | |
| 6. | Nature and 症状の概 | | n of Illnes | s or Inj | ury(| in brief) | | | | | | | |
| 7. | Prescriptio 処方、手 | | ion and an D処置の概 | | r Tre | eatments(| in brie | ef) | | | | | |
| 8. | Was the treatment required as a result of an accidental injury? ── □ Yes □ No 治療は事故の傷害によるものですか。 | | | | | | | | | | | | |
| 9 . | Itemized at 医療機関 | | aid to Hosp 旦当医に支 | | | | | | | in For | m B | | |
| 10 . | . Name and Address of Attending Physician 担当医の名前及び住所 | | | | | | | | | | | | |
| | Name | | First(名) | | | | | Ti | Title(称号) | | | | |
| | Address | | | | | | | | ione(電 | 話) | | | |
| | | Office(病 | 療所) | | | | | | Ph | ione | | | |
| | Date(日付) | _ | _ | | | | Signa | ture | (罢名) | | | | |

Attending Physician(担当医)

Reference Number of your Medical Record(if applicable)

診療録の番号_____

様式A 邦訳

| 2 . | 傷病名及び健康保険用国際疾病分類番号 | |
|-----|--------------------|--|
| | | |
| | | |
| | | |
| 6. | 症状の概要 | |
| | | |
| | - | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| _ | | |
| 7. | . 処方、手術その他の処置の概要 | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | 翻訳者 | |
| | 住所 | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | 电阻 | |